

# Rapport financier

Exercice terminé le 31 décembre 2020

## ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER SUR LE RAPPORT FINANCIER

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Michel Morneau, atteste la véracité du Rapport financier de Ville de Léry pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020.

Signature \_\_\_\_\_ Date 19 mai 2022

# Table des matières

## États financiers audités

Rapport de l'auditeur indépendant ou des auditeurs indépendants	1
État des résultats	5
État de la situation financière	6
État de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	7
État des flux de trésorerie	8
Notes complémentaires aux états financiers	9
Renseignements complémentaires	
Résultats détaillés	22
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales	23
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales	24
Charges par objets	25
Excédent (déficit) accumulé	26
Avantages sociaux futurs	30

## Renseignements financiers non audités

Analyse des revenus	36
Analyse des charges	48

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

### RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil de la Ville de Léry

#### Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers de la Ville de Léry (l' « entité »), qui comprennent l'état de la situation financière au 31 décembre 2020 et les états des résultats, de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Ville de Léry au 31 décembre 2020, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

#### Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'entité conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

#### Observations - Informations financières établies à des fins fiscales

Nous attirons l'attention sur le fait que la Ville de Léry inclut dans ses états financiers certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations sont établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et présentées aux pages S17 et S23-1 portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

#### Informations autres que les états financiers et le rapport de l'auditeur sur ces états

La responsabilité des autres informations incombe à la direction. Les autres informations se composent des informations contenues dans le rapport "Faits saillants du maire pour l'exercice 2020", mais ne comprennent pas les états

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

financiers et notre rapport de l'auditeur sur ces états.

Notre opinion sur les états financiers ne s'étend pas aux autres informations et nous n'exprimons aucune forme d'assurance que ce soit sur ces informations.

En ce qui concerne notre audit des états financiers, notre responsabilité consiste à lire les autres informations désignées ci-dessus lorsqu'elles seront mise à notre disposition et, ce faisant, à apprécier s'il existe une incohérence significative entre celles-ci et les états financiers ou la connaissance que nous avons acquise au cours de l'audit, ou encore si les autres informations semblent autrement comporter une anomalie significative. Si, à la lecture des informations contenues dans le rapport 'Faits saillants du maire pour l'exercice 2020, nous concluons à la présence d'une anomalie significative, nous serons tenus de signaler le problème aux responsables de la gouvernance.

### **Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers**

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'entité ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de l'entité.

### **Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers**

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;

- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité;

- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;

- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'entité à cesser son exploitation;

- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes complémentaires et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle;

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

1 CPA auditrice CGA, permis de comptabilité publique no A122500  
Saint-Rémi, le 19 mai 2022

**ÉTAT DES RÉSULTATS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		Budget	Réalizations	
		2020	2020	2019
<b>Revenus</b>				
Taxes	1	3 565 500	3 546 980	3 420 128
Compensations tenant lieu de taxes	2	2 075	2 023	2 092
Quotes-parts	3			
Transferts	4	699 400	314 528	762 432
Services rendus	5	15 000	29 237	39 600
Imposition de droits	6	162 725	452 732	317 880
Amendes et pénalités	7	29 975	31 266	41 579
Revenus de placements de portefeuille	8	5 000	2 850	11 629
Autres revenus d'intérêts	9	34 975	27 094	44 806
Autres revenus	10	41 800	37 564	68 004
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	11			
Effet net des opérations de restructuration	12			
	13	4 556 450	4 444 274	4 708 150
<b>Charges</b>				
Administration générale	14	664 875	716 202	635 615
Sécurité publique	15	843 850	846 921	869 082
Transport	16	538 125	674 599	602 024
Hygiène du milieu	17	553 650	1 222 328	1 749 742
Santé et bien-être	18			
Aménagement, urbanisme et développement	19	263 700	252 541	281 087
Loisirs et culture	20	177 325	99 079	217 275
Réseau d'électricité	21			
Frais de financement	22	249 300	229 267	456 726
Effet net des opérations de restructuration	23			
	24	3 290 825	4 040 937	4 811 551
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	25	1 265 625	403 337	(103 401)
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice				
Solde déjà établi	26		15 554 767	15 658 168
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	27			
Solde redressé	28		15 554 767	15 658 168
<b>Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice</b>	29		15 958 104	15 554 767

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

**Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S17.**

**ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020	2019
<b>ACTIFS FINANCIERS</b>			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	329 162	265 569
Débiteurs (note 5)	2	2 468 275	2 906 745
Prêts (note 6)	3		
Placements de portefeuille (note 7)	4	14 107	15 963
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6		
Autres actifs financiers (note 9)	7		
	8	2 811 544	3 188 277
<b>PASSIFS</b>			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9		
Emprunts temporaires (note 10)	10		2 175 000
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	334 724	220 621
Revenus reportés (note 12)	12	40 636	87 577
Dette à long terme (note 13)	13	9 804 732	8 871 865
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14		
Autres passifs (note 14)	15		
	16	10 180 092	11 355 063
<b>ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 15)</b>	17	(7 368 548)	(8 166 786)
<b>ACTIFS NON FINANCIERS</b>			
Immobilisations (note 16)	18	23 290 343	23 685 058
Propriétés destinées à la revente (note 17)	19	1 428	1 428
Stocks de fournitures	20		
Autres actifs non financiers (note 18)	21	34 881	35 067
	22	23 326 652	23 721 553
<b>EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ</b>	23	15 958 104	15 554 767

Obligations contractuelles (note 19)

Droits contractuels (note 20)

Passifs éventuels (note 21)

Voir les notes afférentes aux états financiers, lesquelles avec les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

**ÉTAT DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		<u>Budget</u>	<u>Réalisations</u>	
		2020	2020	2019
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	1	1 265 625	403 337	(103 401)
Variation des immobilisations				
Acquisition	2 (	)	394 314 )	2 138 318 )
Produit de cession	3			
Amortissement	4		789 029	679 037
(Gain) perte sur cession	5			
Réduction de valeur / Reclassement	6			
Transfert dans le cadre d'opérations de restructuration	7			
	8		394 715	(1 459 281)
Variation des propriétés destinées à la revente	9			
Variation des stocks de fournitures	10			
Variation des autres actifs non financiers	11		186	(10 166)
	12		186	(10 166)
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	13			
Révision d'estimations comptables et autres ajustements	14			
<b>Variation des actifs financiers nets (ou de la dette nette)</b>	15	1 265 625	798 238	(1 572 848)
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice				
Solde déjà établi	16		(8 166 786)	(6 593 938)
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	17			
Reclassement de propriétés destinées à la revente	18			
Solde redressé	19		(8 166 786)	(6 593 938)
<b>Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice</b>	20		(7 368 548)	(8 166 786)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

**ÉTAT DES FLUX DE TRÉSORERIE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020	2019
<b>Activités de fonctionnement</b>			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	403 337	(103 401)
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement (note 16)	2	789 029	679 037
Autres			
▪	3		
▪	4		
	5	1 192 366	575 636
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	438 470	60 861
Autres actifs financiers	7		
Créditeurs et charges à payer / Autres passifs	8	114 103	(176 478)
Revenus reportés	9	(46 941)	67 099
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10		
Propriétés destinées à la revente	11		
Stocks de fournitures	12		
Autres actifs non financiers	13	187	(10 166)
	14	1 698 185	516 952
<b>Activités d'investissement en immobilisations</b>			
Acquisition	15	(394 314)	(2 138 318)
Produit de cession	16		
	17	(394 314)	(2 138 318)
<b>Activités de placement</b>			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	18	(6 861)	6 861
Remboursement ou cession	19	8 716	5 202
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	20		
Cession	21		
	22	1 855	(1 659)
<b>Activités de financement (note 4)</b>			
Émission de dettes à long terme	23	2 200 000	
Remboursement de la dette à long terme	24	(1 250 600)	1 227 100
Variation nette des emprunts temporaires	25	(2 175 000)	2 175 000
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	26	(16 533)	9 629
Autres			
▪	27		
▪	28		
	29	(1 242 133)	957 529
<b>Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie</b>	30	63 593	(665 496)
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice			
Solde déjà établi	31	265 569	931 065
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	32		
Solde redressé	33	265 569	931 065
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 4)</b>	34	329 162	265 569

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**1. Statut de l'organisme municipal**

La Ville de Léry est constituée en vertu de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., chapitre C-19).

**2. Principales méthodes comptables**

Les états financiers sont dressés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au *Manuel de la présentation de l'information financière municipale* publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH). Celles-ci comprennent l'excédent (déficit) de l'exercice à des fins fiscales présenté aux pages S17 et S18, la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales présentée aux pages S23-1 et S23-2 et l'endettement total net à long terme présenté à la page S25.

Les principales méthodes comptables sont les suivantes :

**A) Périmètre comptable et partenariats**

La ville ne contrôle aucun organisme et ne participe à aucun partenariat.

**a) Périmètre comptable**

S.O.

**b) Partenariats**

S.O.

**B) Comptabilité d'exercice**

**Estimations comptables**

La préparation des états financiers de la Ville de Léry, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, exige que la direction ait recours à des estimations et à des hypothèses. Celles-ci qui ont une incidence à l'égard de la comptabilisation des actifs et des passifs, de la présentation des actifs et des passifs éventuels à la date des états financiers ainsi que de la comptabilisation des revenus et des charges au cours de la période visée par les états financiers. Les résultats réels peuvent différer des prévisions établies par la direction.

Les principales estimations portent sur la durée de vie utile des immobilisations et sur les provisions à l'égard des salaires et avantages sociaux.

**C) Actifs**

S.O.

**a) Actifs financiers**

*Trésorerie et équivalents de trésorerie*

Les fonds en caisse, les soldes bancaires et découverts bancaires, dont les soldes fluctuent souvent entre le découvert et disponible, ainsi que les placements dans les instruments du marché monétaire, dont l'échéance n'excède pas trois mois à partir de la date d'acquisition, sont considérés comme des

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

trésoreries et équivalents de trésorerie.

*Placements à long terme*

Les placements à long terme sont comptabilisés au moindre du coût et de la valeur de recouvrement nette.

**b) Actifs non financiers**

S.O.

Les éléments incorporels ne sont pas constatés comme actifs dans les états financiers.

*Immobilisations corporelles*

Les immobilisations, comptabilisées au coût, sont amorties en fonction de leur durée de vie utile estimative à compter de leur date de mise en service. Les dons d'immobilisations sont comptabilisés à la valeur marchande. Les immobilisations sont amorties selon la méthode de l'amortissement linéaire en fonction des périodes suivantes :

Infrastructures	20 et 40 ans
Bâtiments	30 et 40 ans
Véhicules	10 et 20 ans
Ameublement et équipement de bureau	5 et 10 ans
Machinerie, outillage et équipement divers	10 ans
Améliorations locatives	10 ans

*Propriétés destinées à la revente*

Les propriétés destinées à la revente sont comptabilisées au coût. Les coûts inhérents aux ventes pour taxes, de la date d'adjudication jusqu'à la fin de la période de retrait, ont été considérés.

*Autres actifs non financiers*

Les autres actifs non financiers représentent des débours effectués avant la fin de l'exercice financier pour des services dont la ville bénéficiera au cours des prochains exercices financiers. Ces frais seront imputés aux charges au moment où la ville bénéficiera des services acquis.

**D) Passifs**

*Dettes à long terme*

Les frais d'émission liés à la dette à long terme sont reportés et amortis sur la durée de chaque emprunt concerné selon la méthode linéaire. Le solde non amorti est inclus aux frais reportés liés à la dette à long terme. La dette à long terme est présentée nette de ces frais reportés à l'état de la situation financière.

**E) Revenus**

La Ville utilise la méthode de comptabilité d'exercice, selon laquelle les revenus et les charges sont reconnus au cours de l'exercice où ont lieu les faits et transactions.

Les revenus sont comptabilisés de façon brute en tenant compte des critères de

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

constatation suivants:

Les taxes sont constatées lors du dépôt des rôles de perception;  
 Les paiements tenant lieu de taxes sont comptabilisés lorsqu'ils font l'objet d'une demande de paiement;  
 Les revenus de services rendus sont constatés lorsque le service est rendu et qu'il donne lieu à une créance;  
 Les droits de mutation immobilière sont constatés à la date du transfert par l'officier de publicité des droits;  
 Les amendes se rapportant à l'année visée sont constatées lors de l'émission des contraventions;  
 Le gain ou la perte sur cession d'actifs immobilisés est comptabilisé à la date du transfert;  
 Les revenus de transfert sont constatés aux états financiers dans l'exercice au cours duquel surviennent les faits qui donnent lieu aux transferts, dans la mesure où ils ont été autorisés, les critères d'admissibilité ont été satisfaits et une estimation raisonnable des montants est possible.

**F) Avantages sociaux futurs**

**Régimes de retraite à cotisations déterminées**

La charge correspond aux cotisations versées par l'employeur.  
 Un passif est constaté dans les créditeurs et frais courus pour des cotisations dues non versées à la fin de l'exercice, de même que pour des cotisations à être versées dans les exercices subséquents relativement à des services déjà rendus.

Le Régime enregistré d'épargne-retraite (REER) offert par la Ville est comptabilisé comme un régime de retraite à cotisations déterminées.

**G) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir**

Les dépenses constatées à taxer ou à pourvoir (DCTP) représentent le montant des charges, à l'exception de l'amortissement, de l'exercice courant et des exercices antérieurs dont la comptabilisation est exigée en vertu des normes comptables canadiennes pour le secteur public et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de reporter l'imposition de la taxation ou d'une quote-part.

S'il y a lieu, ce montant est présenté au net du montant des charges dont la comptabilisation est reportée en vertu des normes comptables canadiennes pour le secteur public et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de devancer l'imposition de la taxation ou d'une quote-part.

Ce montant est créé aux fins des frais d'émission de la dette à long terme et est amorti au fur et à mesure du remboursement en capital de cette dette.

**H) Instruments financiers**

S.O.

**I) Autres éléments**

S.O.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**3. Modification de méthodes comptables**

S.O.

**4. Trésorerie et équivalents de trésorerie**

	2020	2019
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :		
Fonds en caisse et dépôts à vue	1 329 162	265 569
Découvert bancaire	2 ( )	( )
Placements à court terme, liquides, exclus des placements de portefeuille	3	
Autres éléments		
▪	4	
▪	5	
▪	6	
▪	7	
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice</b>	<b>8 329 162</b>	<b>265 569</b>
Sommes affectées comprises dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie	9 47 578	85 068
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie et ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	10	

**Note****5. Débiteurs**

	2020	2019
Taxes municipales	11 186 555	135 347
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	12	
Gouvernement du Québec et ses entreprises	13 1 527 276	2 087 629
Gouvernement du Canada et ses entreprises	14 487 644	520 411
Organismes municipaux	15 63 100	40 110
Autres		
▪	16	
▪ Mutations, Intérêts sur subv.	17 203 700	123 248
	18 2 468 275	2 906 745
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	19 1 210 398	1 842 927
Organismes municipaux	20	
Autres tiers	21	
	22 1 210 398	1 842 927
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	23 13 525	14 335

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**6. Prêts**

		2020	2019
Prêts à un office d'habitation	24		
Prêts à un fonds d'investissement	25		
Autres			
▪	26		
▪	27		
	28		
Provision pour moins-value déduite des prêts	29		

**Note****7. Placements de portefeuille**

		2020	2019
Placements à titre d'investissement	30	14 107	15 963
Autres placements	31		
	32	14 107	15 963
Sommes affectées comprises dans les placements de portefeuille	33		
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	34	5 955	5 202

**Note****8. Avantages sociaux futurs**

		2020	2019
<b>Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>			
Actif (passif) des régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	35		
Actif (passif) des régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	36		
	37		
<b>Charge de l'exercice</b>			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	38		
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	39		
Régimes à cotisations déterminées	40		
Autres régimes (REER et autres)	41	27 452	23 601
Régimes de retraite des élus municipaux	42		
	43	27 452	23 601

Se référer à la section « Renseignements complémentaires » pour plus de détails.

**Note****9. Autres actifs financiers**

		2020	2019
Propriétés destinées à la revente (note 17)	44		
Autres	45		
	46		

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**Note****10. Emprunts temporaires**

La ville dispose d'une marge de crédit d'un montant autorisé de 800 000 \$ pour ses activités de fonctionnement dont aucun montant n'est utilisé au 31 décembre 2021.

**11. Créiteurs et charges à payer**

		2020	2019
Fournisseurs	47	203 690	126 174
Salaires et avantages sociaux	48	58 110	40 944
Dépôts et retenues de garantie	49	110	120
Provision pour contestations d'évaluation	50		
Autres			
▪ Intérêts	51	44 214	33 983
▪ Allocation de transition	52	28 600	19 400
▪	53		
▪	54		
▪	55		
	56	334 724	220 621

**Note****12. Revenus reportés**

		2020	2019
Taxes perçues d'avance	57	5 455	10 771
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	58		
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	59		
Fonds parcs et terrains de jeux	60	35 181	38 875
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	61		
Société québécoise d'assainissement des eaux	62		
Fonds de contributions à des travaux ou à des services municipaux	63		
Autres contributions des promoteurs	64		
Fonds de redevances réglementaires	65		
Soutien au rayonnement des régions du Fonds régions et ruralité - Volet 1	66		
Autres			
▪ Autres sommes reportées	67		37 931
▪	68		
▪	69		
▪	70		
	71	40 636	87 577

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**13. Dette à long terme**

	Taux d'intérêt		Échéance			2020	2019
	de	à	de	à			
Obligations et billets en monnaie canadienne	1,50	2,80	2023	2040	72	9 594 700	8 595 300
Obligations et billets en monnaies étrangères					73		
Gains (pertes) de change reportés					74		
					75		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					76		
Organismes municipaux					77		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					78		
Autres	3,00	3,00	2021	2021	79	250 000	300 000
					80	9 844 700	8 895 300
Frais reportés liés à la dette à long terme					81	( 39 968 )	( 23 435 )
					82	9 804 732	8 871 865

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

		Obligations et billets		Autres dettes à long terme		Total 2020
		Avec fonds d'amortissement	Sans fonds d'amortissement	Location-acquisition	Autres	
2021	83		1 313 400		250 000	1 563 400
2022	84		1 024 200			1 024 200
2023	85		591 100			591 100
2024	86		576 400			576 400
2025	87		588 700			588 700
2026 et plus	88		5 500 900			5 500 900
	89		9 594 700		250 000	9 844 700
Intérêts et frais accessoires	90		( )		( )	
	91		9 594 700		250 000	9 844 700

**Note****14. Autres passifs**

	2020	2019
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	92	
Assainissement des sites contaminés	93	
Autres		
▪	94	
▪	95	
▪	96	
▪	97	
	98	

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**15. Actifs financiers nets (dette nette)**

		2020	2019
Revenant à (à la charge de)			
L'organisme municipal	99	(7 368 548)	(8 166 786)
Tiers			
Gouvernement du Québec - revenus futurs découlant d'ententes	100 (	)	)
Autres	101 (	)	)
	102	(7 368 548)	(8 166 786)

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**16. Immobilisations**

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
<b>COÛT</b>					
Infrastructures					
Eau potable	103	9 862 724	47 797		9 910 521
Eaux usées	104	12 825 670	47 797		12 873 467
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	105	1 935 366	27 953		1 963 319
Autres					
▪ Aménagements de parcs	106	436 246	42 878		479 124
▪	107				
Réseau d'électricité	108				
Bâtiments	109	1 307 288	37 219		1 344 507
Améliorations locatives	110	16 390			16 390
Véhicules	111	772 669			772 669
Ameublement et équipement de bureau	112	257 308	18 935		276 243
Machinerie, outillage et équipement divers	113	346 103	32 015		378 118
Terrains	114	1 911 097	53 907		1 965 004
Autres	115				
	116	29 670 861	308 501		29 979 362
Immobilisations en cours	117	78 650	85 813		164 463
	118	29 749 511	394 314		30 143 825
<b>AMORTISSEMENT CUMULÉ</b>					
Infrastructures					
Eau potable	119	1 681 288	271 878		1 953 166
Eaux usées	120	2 198 773	347 182		2 545 955
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	121	787 495	49 024		836 519
Autres					
▪ Aménagements de parcs	122	114 515	9 934		124 449
▪	123				
Réseau d'électricité	124				
Bâtiments	125	486 871	28 317		515 188
Améliorations locatives	126	16 390	1 639		18 029
Véhicules	127	372 162	42 611		414 773
Ameublement et équipement de bureau	128	205 908	12 549		218 457
Machinerie, outillage et équipement divers	129	201 051	25 895		226 946
Autres	130				
	131	6 064 453	789 029		6 853 482
<b>VALEUR COMPTABLE NETTE</b>	132	23 685 058			23 290 343
Biens loués en vertu de contrats de location- acquisition inclus dans les immobilisations					
Coût	133				
Amortissement cumulé	134	(	(	(	(
Valeur comptable nette	135				

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**17. Propriétés destinées à la revente**

		2020	2019
Immeubles de la réserve foncière	136		
Immeubles industriels municipaux	137		
Autres	138	1 428	1 428
	139	1 428	1 428
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	140		
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	141	1 428	1 428

**Note****18. Autres actifs non financiers**

		2020	2019
Frais payés d'avance			
▪ Assurances	142	34 872	20 992
▪ Salaires	143		14 066
▪ Autre	144	9	9
Autres			
▪	145		
▪	146		
	147	34 881	35 067

**Note****19. Obligations contractuelles**

La ville s'est engagée, en vertu de contrats de gestion de courrier et de documents, de tenue à jour du rôle et de la matrice, de service de sécurité, de location de photocopieur, d'un contrat avec un service de police, de contrat de lignage de rue, de contrôle des animaux, de soutien informatique ainsi que de tonte de pelouse, à verser une somme de 2 593 134\$ jusqu'en 2024. Les versements pour les cinq prochains exercices sont les suivants:

2020	677 297 \$
2021	626 934 \$
2022	626 934 \$
2023	625 015 \$
2024	36 955 \$

**20. Droits contractuels**

Dans le cadre d'une entente avec le Gouvernement du Québec, la ville a eu la confirmation qu'elle était admissible pour une subvention maximale de 20 267 629 \$ pour la mise en place d'un réseau d'eau potable et d'eaux usées dans un secteur de la ville.

**21. Passifs éventuels**

S.O.

**A) Cautionnements et garanties**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

Description	Montant initial des cautions	Solde des cautionnements	
		2020	2019

---

148

---

S.O.

**B) Auto-assurance**

S.O.

**C) Poursuites**

La Ville et la Municipalité régionale de comté (MRC) font l'objet, conjointement, d'une requête introductive d'instance de la part de certains propriétaires de lots de la ville. Ces propriétaires demandent à la Cour de déclarer certains règlements de zonage de la Ville et de la MRC inopposables, nuls et inopérants à leur égard et de condamner la Ville et la MRC à verser la somme de 43 855 000 \$ en indemnité et la somme de 125 000 \$ à titre de dommages punitifs.

La Ville et la MRC font aussi l'objet, conjointement, d'une deuxième requête introductive d'instance de la part d'un propriétaire de lots de la ville. Ce propriétaire demande à la Cour de déclarer certains règlements de zonage de la Ville et de la MRC inopposables, nuls et inopérants à son égard et de condamner la Ville et la MRC à verser la somme de 1 200 000 \$ en indemnité en plus d'une somme de 125 000 \$ à titre de dommages punitifs.

La Ville et la Municipalité régionale de comté (MRC) font l'objet, conjointement, d'une requête introductive d'instance de la part de certains propriétaires de lots de la ville. Ces propriétaires demandent à la Cour de déclarer certains règlements de zonage de la Ville et de la MRC inopposables, nuls et inopérants à leur égard et de condamner la Ville et la MRC à verser la somme de 1 000 000 \$ par propriétaire en indemnité et la somme de 150 000 \$ à titre de dommages punitifs.

La Ville et la MRC ont contesté ces réclamations qui, de l'avis de la direction, sont sans fondement. Il est actuellement impossible d'évaluer le dénouement des litiges et les montants que la Ville et la MRC pourraient, le cas échéant, devoir verser. Aucune provision n'a été constituée dans les états financiers de la Ville.

**D) Autres**

S.O.

**22. Actifs éventuels**

S.O.

**23. Redressement aux exercices antérieurs**

S.O.

**24. Données budgétaires**

L'état des résultats et l'état de la variation des actifs nets financiers

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

comportent une comparaison avec le budget adopté par la ville et reclassé selon la présentation de la colonne ''Réalizations 2020''.

**25. Instruments financiers**

S.O.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES  
RÉSULTATS DÉTAILLÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

	Budget 2020		Réalizations 2020		Réalizations 2019
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	
<b>Revenus</b>					
<b>Fonctionnement</b>					
1 Taxes	3 565 500	3 546 980		3 546 980	3 420 128
2 Compensations tenant lieu de taxes	2 075	2 023		2 023	2 092
3 Quotes-parts					
4 Transferts	699 400	282 726		282 726	763 097
5 Services rendus	15 000	29 237		29 237	39 600
6 Imposition de droits	162 725	452 732		452 732	317 880
7 Amendes et pénalités	29 975	31 266		31 266	41 579
8 Revenus de placements de portefeuille	5 000	2 850		2 850	11 629
9 Autres revenus d'intérêts	34 975	27 094		27 094	44 806
10 Autres revenus	41 800	26 488		26 488	55 038
11 Effet net des opérations de restructuration					
12	4 556 450	4 401 396		4 401 396	4 695 849
<b>Investissement</b>					
13 Taxes					
14 Quotes-parts					
15 Transferts		31 802		31 802	(665)
16 Imposition de droits					
17 Autres revenus					
18 Contributions des promoteurs		11 076		11 076	12 966
19 Autres					
20 Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux		42 878		42 878	12 301
21	4 556 450	4 444 274		4 444 274	4 708 150
<b>Charges</b>					
22 Administration générale	664 875	682 824	33 378	716 202	635 615
23 Sécurité publique	843 850	799 875	47 046	846 921	869 082
24 Transport	538 125	621 508	53 091	674 599	602 024
25 Hygiène du milieu	553 650	579 638	642 690	1 222 328	1 749 742
26 Santé et bien-être					
27 Aménagement, urbanisme et développement	263 700	252 334	207	252 541	281 087
28 Loisirs et culture	177 325	86 462	12 617	99 079	217 275
29 Réseau d'électricité	249 300	229 267		229 267	456 726
30 Frais de financement					
31 Effet net des opérations de restructuration					
32 Amortissement des immobilisations		789 029	( 789 029 )		
33	3 290 825	4 040 937		4 040 937	4 811 551
34	1 265 625	403 337		403 337	(103 401)
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>					

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020		2019
		Budget	Réalizations	Réalizations
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	1	1 265 625	403 337	(103 401)
Moins : revenus d'investissement	2 (	)	42 878 )	(12 301)
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	3	1 265 625	360 459	(115 702)
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>				
<i>Ajouter (déduire)</i>				
<b>Immobilisations</b>				
Amortissement	4		789 029	679 037
Produit de cession	5			
(Gain) perte sur cession	6			
Réduction de valeur / Reclassement	7			
	8		789 029	679 037
<b>Propriétés destinées à la revente</b>				
Coût des propriétés vendues	9			
Réduction de valeur / Reclassement	10			
	11			
<b>Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux</b>				
Remboursement ou produit de cession	12		2 761	5 202
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13			
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14		5 955	
	15		8 716	5 202
<b>Financement</b>				
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16		31 394	
Remboursement de la dette à long terme	17 (	1 254 550 )	618 069 )	610 055 )
	18	(1 254 550)	(586 675)	(610 055)
<b>Affectations</b>				
Activités d'investissement	19 (	93 750 )	97 040 )	77 195 )
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20			
Excédent de fonctionnement affecté	21	82 675	18 356	96 350
Réserves financières et fonds réservés	22		(37 335)	(3 353)
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23		(19 910)	259 329
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24			
	25	(11 075)	(135 929)	275 131
	26	(1 265 625)	75 141	349 315
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	27		435 600	233 613

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020	2019
		Réalizations	Réalizations
<b>Revenus d'investissement</b>	1	42 878	12 301
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>			
<i>Ajouter (déduire)</i>			
<b>Immobilisations</b>			
Acquisition			
Administration générale	2 (	20 299 )	( 78 070 )
Sécurité publique	3 (	24 083 )	( 28 511 )
Transport	4 (	71 740 )	( 24 804 )
Hygiène du milieu	5 (	181 407 )	( 2 000 832 )
Santé et bien-être	6 (	)	( )
Aménagement, urbanisme et développement	7 (	53 907 )	( )
Loisirs et culture	8 (	42 878 )	( 6 101 )
Réseau d'électricité	9 (	)	( )
	10 (	394 314 )	( 2 138 318 )
<b>Propriétés destinées à la revente</b>			
Acquisition	11 (	)	( )
<b>Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux</b>			
Émission ou acquisition	12 (	6 861 )	( 6 861 )
<b>Financement</b>			
Financement à long terme des activités d'investissement	13	1 915 529	
<b>Affectations</b>			
Activités de fonctionnement	14	97 040	77 195
Excédent accumulé			
Excédent de fonctionnement non affecté	15		17 731
Excédent de fonctionnement affecté	16		
Réserves financières et fonds réservés	17	183 705	33 999
	18	280 745	128 925
	19	1 795 099	(2 016 254)
<b>Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales</b>	20	1 837 977	(2 003 953)

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**CHARGES PAR OBJETS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		Budget	Réalizations	
		2020	2020	2019
<b>Rémunération</b>	1	801 100	799 903	708 889
<b>Charges sociales</b>	2	140 375	149 772	121 888
<b>Biens et services</b>				
Services obtenus d'organismes municipaux				
Compensations pour services municipaux	3			
Ententes de services				
Services de transport collectif	4			
Autres services	5			
Autres biens et services	6	1 651 875	1 651 353	2 351 079
<b>Frais de financement</b>				
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge				
De l'organisme municipal	7	234 800	176 449	392 427
D'autres organismes municipaux	8			
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	9		39 842	55 390
D'autres tiers	10			
Autres frais de financement	11	14 500	12 976	8 909
<b>Contributions à des organismes</b>				
Organismes municipaux				
Quotes-parts	12	439 175	414 999	456 009
Transferts	13			
Autres	14			
Autres organismes				
Transferts	15			
Autres	16	9 000	6 614	37 923
<b>Amortissement des immobilisations</b>	17		789 029	679 037
<b>Autres</b>				
▪	18			
▪	19			
▪	20			
	21	3 290 825	4 040 937	4 811 551

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

	2020	2019
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>		
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1 704 088	361 013
Excédent de fonctionnement affecté	2 689 869	615 700
Réserves financières et fonds réservés	3 19 773	166 143
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4 ( 264 677 )	( 264 677 )
Financement des investissements en cours	5 (157 327)	(1 995 304)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6 14 966 378	16 671 892
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7	7
	8 15 958 104	15 554 767

**VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS**

**Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté**

Administration municipale	9 704 088	361 013
Organismes contrôlés et partenariats <sup>1</sup>	10	10
	11 704 088	361 013

**Excédent de fonctionnement affecté**

Administration municipale		
▪ Matières résiduelles	12 180 675	180 675
▪ Plaintes - rôle d'évaluation	13 10 000	8 550
▪ Budget 2020	14 40 000	5 000
▪ IServ. Incendie et urbanisme	15 70 000	70 000
▪ Desserte policière	16 64 000	64 000
▪ ARTM	17 15 000	5 000
▪ Aqueduc et égout	18 292 694	272 725
▪ Élections municipales	19 17 500	9 750
▪	20	20
	21 689 869	615 700
Organismes contrôlés et partenariats <sup>1</sup>		
▪	22	22
▪	23	23
▪	24	24
	25	25
	26 689 869	615 700

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

	2020	2019
<b>VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)</b>		
<b>Réserves financières et fonds réservés</b>		
Réserves financières - Administration municipale		
▪	27	
▪	28	
▪	29	
▪	30	
▪	31	
	32	
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats		
▪	33	
▪	34	
▪	35	
	36	
Fonds réservés		
Fonds de roulement		
Administration municipale	37	19 773
Organismes contrôlés et partenariats	38	84 324
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés		
Montant réservé pour le service de la dette à long terme		
Administration municipale	39	81 819
Organismes contrôlés et partenariats	40	
Montant non réservé		
Administration municipale	41	
Organismes contrôlés et partenariats	42	
Fonds local d'investissement	43	
Fonds local de solidarité	44	
Autres		
▪	45	
▪	46	
	47	19 773
	48	166 143
	48	19 773
	48	166 143

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

2020

2019

**VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)****Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir**

Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables

Avantages sociaux futurs

Déficit initial au 1<sup>er</sup> janvier 2007

Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite

49 ( ) ( )

Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs

50 ( ) ( )

Avantages postérieurs au 1<sup>er</sup> janvier 2007

Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite

Mesure d'allègement pour la crise financière 2008

51 ( ) ( )

Autres

52 ( ) ( )

Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs

53 ( ) ( )

54 ( ) ( )

Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement

55 ( ) ( )

Assainissement des sites contaminés

56 ( ) ( )

Appariement fiscal pour revenus de transfert

57 ( ) ( )

Autres

▪

58 ( ) ( )

▪

59 ( ) ( )

60 ( ) ( )

Mesures d'allègement fiscal transitoires

Modifications comptables du 1<sup>er</sup> janvier 2000

Salaires et avantages sociaux

61 ( ) ( )

Intérêts sur la dette à long terme

62 ( ) ( )

Mesures relatives à la TVQ

Utilisation du fonds général

63 ( ) ( )

Utilisation du fonds de roulement

64 ( ) ( )

Mesure relative aux frais reportés

65 ( ) ( )

Autres

▪

66 ( ) ( )

▪

67 ( ) ( )

68 ( ) ( )

Financement à long terme des activités de fonctionnement

Mesure transitoire relative à la TVQ

69 ( ) ( )

Frais d'émission de la dette à long terme

70 ( 41 726 ) ( 21 816 )

Dette à long terme liée au FLI et au FLS

71 ( ) ( )

Autres

▪

72 ( 253 077 ) ( 253 077 )

▪

73 ( ) ( )

74 ( 294 803 ) ( 274 893 )

Éléments présentés à l'encontre des DCTP

Financement des activités de fonctionnement

75 30 126 10 216

Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement

76

Prêts aux entreprises liés au FLI et au FLS et placements de

portefeuille à titre d'investissement liés au FLI

77

Autres prêts et placements de portefeuille à titre d'investissement

liés à des emprunts de fonctionnement

78

Autres

▪

79

80 30 126 10 216

81 ( 264 677 ) ( 264 677 )

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

	2020	2019
<b>VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)</b>		
<b>Financement des investissements en cours</b>		
Financement non utilisé	82	
Investissements à financer	83 ( 157 327 )	( 1 995 304 )
	84	(157 327) (1 995 304)
<b>Investissement net dans les immobilisations et autres actifs</b>		
Éléments d'actif		
Immobilisations	85	23 290 343 23 685 058
Propriétés destinées à la revente	86	1 428 1 428
Prêts	87	
Placements de portefeuille à titre d'investissement	88	14 107 15 963
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	89	
	90	23 305 878 23 702 449
Ajustements aux éléments d'actif	91	
	92	23 305 878 23 702 449
Éléments de passif correspondant		
Dette à long terme	93 ( 9 804 732 )	( 8 871 865 )
Frais reportés liés à la dette à long terme	94 ( 39 968 )	( 23 435 )
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	95	1 210 398 1 842 927
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	96	294 802 21 816
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	97	
	98 ( 8 339 500 )	( 7 030 557 )
Dette en cours de refinancement et ajustements aux éléments de passif	99 ( )	( )
	100 ( 8 339 500 )	( 7 030 557 )
	101	14 966 378 16 671 892

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**A) RÉGIMES DE RETRAITE ET RÉGIMES SUPPLÉMENTAIRES DE RETRAITE À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

**Nombre de régimes à la fin de l'exercice**

Régimes de retraite enregistrés	1	
Régimes supplémentaires de retraite	2	

**Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements**

		2020	2019
<b>Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>			
Actif (passif) au début de l'exercice	3		
Charge de l'exercice	4	( )	( )
Cotisations versées par l'employeur	5		
Actif (passif) à la fin de l'exercice	6		
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b>			
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	7		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	8	( )	( )
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	9		
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	10		
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	11		
Provision pour moins-value	12	( )	( )
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	13		
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs</b>			
Nombre de régimes en cause	14		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	15		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	16	( )	( )
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	17	( )	( )
<b>Charge de l'exercice</b>			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	18		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	19		
	20		
Cotisations salariales des employés	21	( )	( )
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22	( )	( )
	23		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	24		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	25		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	26		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	27		
Variation de la provision pour moins-value	28		
Autres	29		
▪	30		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	31		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	32		
Rendement espéré des actifs	33	( )	( )
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	34		
Charge de l'exercice	35		

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

	2020	2019
<b>Informations complémentaires</b>		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	36	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	37 (	)(
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	38	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	39	
Prestations versées au cours de l'exercice	40	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 7)	41	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	42	
Valeur des obligations des régimes supplémentaires de retraite <u>non capitalisés</u> comprises dans les obligations présentées à la ligne 8	43	
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 8		
Pour la réserve de restructuration	44	
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46	
<b>Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b> (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	%
Autres hypothèses économiques		
▪	51	
▪	52	

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**B) RÉGIMES D'AVANTAGES COMPLÉMENTAIRES DE RETRAITE ET AUTRES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS  
À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

**Nombre de régimes à la fin de l'exercice**

Régimes d'avantages complémentaires de retraite	53	
Autres avantages sociaux futurs	54	

**Description des régimes et avantages, date de la plus récente évaluation actuarielle (s'il y a lieu) et autres renseignements**

	2020	2019
<b>Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>		
Actif (passif) au début de l'exercice	55	
Charge de l'exercice	56 (	)(
Cotisations, prestations ou primes versées par l'employeur	57	
Actif (passif) à la fin de l'exercice	58	
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b>		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	59	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	60 (	)(
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	61	
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	62	
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice avant la provision pour moins-value	63	
Provision pour moins-value	64 (	)(
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65	
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes et avantages dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs</b>		
Nombre de régimes et avantages en cause	66	
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	67	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	68 (	)(
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	69 (	)(

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

	2020	2019	
<b>Charge de l'exercice</b>			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	70		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	71		
	72		
Cotisations salariales des employés	73	( ) ( )	
Cotisations, prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	74	( ) ( )	
	75		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	76		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	77		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	78		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	79		
Variation de la provision pour moins-value	80		
Autres			
▪	81		
▪	82		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	83		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	84		
Rendement espéré des actifs	85	( ) ( )	
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	86		
Charge de l'exercice	87		
<b>Informations complémentaires</b>			
Rendement réel des actifs pour l'exercice	88		
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	89	( ) ( )	
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	90		
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	91		
Prestations versées au cours de l'exercice	92		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 59)	93		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	94		
Valeur des obligations des régimes d'avantages complémentaires de retraite capitalisés comprises dans les obligations présentées à la ligne 60	95		
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	96		
<b>Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b> (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	97	%	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	98	%	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	99	%	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	100	%	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	101	%	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	102	%	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	103		
Autres hypothèses économiques			
▪	104		
▪	105		

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES**

Nombre de régimes à la fin de l'exercice	106		
<b>Description des régimes et autres renseignements</b>			
		<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Charge de l'exercice</b>			
Cotisations de l'employeur			
Régime de prestations supplémentaires des maires et des conseillers des municipalités	107		
Régime de retraite par financement salarial	108		
Régime de retraite des employés municipaux du Québec	109		
Autres régimes	110		
	111		

**D) AUTRES RÉGIMES**

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice	112		
<b>Description des régimes et autres renseignements</b>			
		<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Charge de l'exercice</b>			
Cotisations de l'employeur			
Régime volontaire d'épargne-retraite	113		
Régime de retraite simplifié	114		
REER	115	27 452	23 601
Autres régimes	116		
	117	27 452	23 601

**E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX**

		<b>2020</b>	<b>2019</b>
Nombre d'élus qui sont en fonction et qui sont des participants actifs à la fin de l'exercice	118		
<b>Description du régime</b>			
		<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Cotisations des élus au RREM</b>			
	119		
<b>Charge de l'exercice</b>			
Contributions de l'employeur au RREM	120		
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	121		
	122		

**Note**

## **Renseignements financiers non audités**

**ANALYSE DES REVENUS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**Non audité**

<b>TAXES</b>		<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>SUR LA VALEUR FONCIÈRE</b>				
Taxes générales				
Taxe foncière générale	1	2 456 925	2 437 954	2 378 219
Taxes spéciales				
Service de la dette	2			
Activités de fonctionnement	3			
Activités d'investissement	4			
Taxes de secteur				
Taxes spéciales				
Service de la dette	5			
Activités de fonctionnement	6			
Activités d'investissement	7			
Autres	8			
	9	2 456 925	2 437 954	2 378 219
<b>SUR UNE AUTRE BASE</b>				
Taxes, compensations et tarification				
Services municipaux				
Eau	10	149 150	148 581	155 616
Égout	11	8 800	8 795	8 795
Traitement des eaux usées	12	117 150	117 475	117 277
Matières résiduelles	13	263 550	262 193	241 424
Autres				
▪	14			
▪	15			
▪	16			
Centres d'urgence 9-1-1	17	12 000	11 429	12 317
Service de la dette	18	557 925	560 553	506 480
Pouvoir général de taxation	19			
Activités de fonctionnement	20			
Activités d'investissement	21			
	22	1 108 575	1 109 026	1 041 909
Taxes d'affaires				
Sur l'ensemble de la valeur locative	23			
Autres	24			
	25			
	26	1 108 575	1 109 026	1 041 909
	27	3 565 500	3 546 980	3 420 128

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

<b>COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES</b>		<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>GOUVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES</b>				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement				
Taxes sur la valeur foncière	28	150	160	118
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	29			
Taxes d'affaires	30			
Compensations pour les terres publiques	31			
	32	150	160	118
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	33			
Cégeps et universités	34			
Écoles primaires et secondaires	35	1 525	1 442	1 508
	36	1 525	1 442	1 508
Autres immeubles				
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux				
Taxes sur la valeur foncière	37			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	38			
Taxes d'affaires	39			
	40			
	41	1 675	1 602	1 626
<b>GOUVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES</b>				
Taxes sur la valeur foncière	42	400	421	466
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	43			
Taxes d'affaires	44			
	45	400	421	466
<b>ORGANISMES MUNICIPAUX</b>				
Taxes sur la valeur foncière	46			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	47			
	48			
<b>AUTRES</b>				
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	49			
Autres	50			
	51			
	52	2 075	2 023	2 092

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

		Budget 2020	Réalizations 2020	Réalizations 2019
<b>TRANSFERTS</b>				
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT</b>				
<b>Administration générale</b>	53			2 188
<b>Sécurité publique</b>				
Police	54			
Sécurité incendie	55			
Sécurité civile	56			
Autres	57			11 554
<b>Transport</b>				
Réseau routier				
Voirie municipale	58			
Enlèvement de la neige	59			
Autres	60			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	61			
Transport adapté	62			
Transport scolaire	63			
Autres	64			
Transport aérien	65			
Transport par eau	66			
Autres	67			
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	68			
Réseau de distribution de l'eau potable	69	339 938	16 933	23 541
Traitement des eaux usées	70		6 972	660 905
Réseaux d'égout	71	339 937	15 937	22 156
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	72			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	73			
Tri et conditionnement	74			
Autres	75			
Autres	76			
Cours d'eau	77			
Protection de l'environnement	78			
Autres	79			

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

<b>TRANSFERTS (suite)</b>	<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT (suite)</b>			
<b>Santé et bien-être</b>			
Logement social	80		
Sécurité du revenu	81		
Autres	82		
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>			
Aménagement, urbanisme et zonage	83		
Rénovation urbaine	84		
Promotion et développement économique	85		
Autres	86		
<b>Loisirs et culture</b>			
Activités récréatives	87		
Activités culturelles			
Bibliothèques	88		
Autres	89		
<b>Réseau d'électricité</b>	90		
	91	679 875	39 842
		720 344	

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

<b>TRANSFERTS (suite)</b>	<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT</b>			
<b>Administration générale</b>	92		714
<b>Sécurité publique</b>			
Police	93		
Sécurité incendie	94		
Sécurité civile	95		
Autres	96		
<b>Transport</b>			
Réseau routier			
Voirie municipale	97		
Enlèvement de la neige	98		
Autres	99		
Transport collectif			
Transport en commun			
Transport régulier	100		
Transport adapté	101		
Transport scolaire	102		
Autres	103		
Transport aérien	104		
Transport par eau	105		
Autres	106		
<b>Hygiène du milieu</b>			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	107		
Réseau de distribution de l'eau potable	108		
Traitement des eaux usées	109		
Réseaux d'égout	110		
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	111		
Matières recyclables			
Collecte sélective			
Collecte et transport	112		
Tri et conditionnement	113		
Autres	114		
Autres	115		
Cours d'eau	116		
Protection de l'environnement	117		
Autres	118		

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

<b>TRANSFERTS (suite)</b>	<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT (suite)</b>			
<b>Santé et bien-être</b>			
Logement social	119		
Sécurité du revenu	120		
Autres	121		
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>			
Aménagement, urbanisme et zonage	122		
Rénovation urbaine	123		
Promotion et développement économique	124		
Autres	125		(1 379)
<b>Loisirs et culture</b>			
Activités récréatives	126	31 802	
Activités culturelles			
Bibliothèques	127		
Autres	128		
<b>Réseau d'électricité</b>			
	129		
	130	31 802	(665)

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

<b>TRANSFERTS (suite)</b>		<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>TRANSFERTS DE DROIT</b>				
Regroupement municipal et réorganisation municipale	131			
Péréquation	132			
Neutralité	133			
Partage des redevances sur les ressources naturelles	134			
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	135		42 906	42 753
Fonds de développement des territoires	136			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Droits d'immatriculation	137			
Dotations spéciales de fonctionnement	138	19 525	19 499	
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	139			
Autres	140		180 479	
	141	19 525	242 884	42 753
<b>TOTAL DES TRANSFERTS</b>	142	699 400	314 528	762 432

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

		Budget 2020	Réalizations 2020	Réalizations 2019
<b>SERVICES RENDUS</b>				
<b>SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX</b>				
<b>Administration générale</b>				
Greffe et application de la loi	143			
Évaluation	144			
Autres	145			
	146			
<b>Sécurité publique</b>				
Police	147			
Sécurité incendie	148	11 850	6 556	31 455
Sécurité civile	149			
Autres	150			
	151	11 850	6 556	31 455
<b>Transport</b>				
Réseau routier				
Voirie municipale	152			
Enlèvement de la neige	153			
Autres	154			
Transport collectif	155			
Autres	156			
	157			
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable				
	158			
Réseau de distribution de l'eau potable				
	159			
Traitement des eaux usées				
	160			
Réseaux d'égout				
	161			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés				
	162			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport				
	163			
Tri et conditionnement				
	164			
Autres				
	165			
Autres				
	166			
Cours d'eau				
	167			
Protection de l'environnement				
	168			
Autres				
	169			
	170			

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

<b>SERVICES RENDUS (suite)</b>		<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX (suite)</b>				
<b>Santé et bien-être</b>				
Logement social	171			
Autres	172			
	173			
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>				
Aménagement, urbanisme et zonage	174			
Rénovation urbaine	175			
Promotion et développement économique	176			
Autres	177			
	178			
<b>Loisirs et culture</b>				
Activités récréatives	179			
Activités culturelles				
Bibliothèques	180			
Autres	181			
	182			
<b>Réseau d'électricité</b>	183			
	184	11 850	6 556	31 455

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

<b>SERVICES RENDUS (suite)</b>		<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>AUTRES SERVICES RENDUS</b>				
<b>Administration générale</b>				
Grefe et application de la loi	185			
Évaluation	186			
Autres	187	3 150	3 555	8 145
	188	3 150	3 555	8 145
<b>Sécurité publique</b>				
Police	189			
Sécurité incendie	190			
Sécurité civile	191			
Autres	192			
	193			
<b>Transport</b>				
Réseau routier				
Voirie municipale	194			
Enlèvement de la neige	195			
Autres	196			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	197			
Transport adapté	198			
Transport scolaire	199			
Autres	200			
Autres	201			
	202			
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable				
Réseau de distribution de l'eau potable	203			
Traitement des eaux usées	204		9 563	
Réseaux d'égout	205			
	206		9 563	
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	207			
Matières recyclables	208			
Autres	209			
Cours d'eau	210			
Protection de l'environnement	211			
Autres	212			
	213		19 126	

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

<b>SERVICES RENDUS (suite)</b>		<b>Budget 2020</b>	<b>Réalisations 2020</b>	<b>Réalisations 2019</b>
<b>AUTRES SERVICES RENDUS (suite)</b>				
<b>Santé et bien-être</b>				
Logement social	214			
Sécurité du revenu	215			
Autres	216			
	217			
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>				
Aménagement, urbanisme et zonage	218			
Rénovation urbaine	219			
Promotion et développement économique	220			
Autres	221			
	222			
<b>Loisirs et culture</b>				
Activités récréatives	223			
Activités culturelles				
Bibliothèques	224			
Autres	225			
	226			
<b>Réseau d'électricité</b>				
	227			
	228	3 150	22 681	8 145
<b>TOTAL DES SERVICES RENDUS</b>	229	15 000	29 237	39 600

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

		Budget 2020	Réalizations 2020	Réalizations 2019
<b>IMPOSITION DE DROITS</b>				
Licences et permis	230	19 750	42 040	24 093
Droits de mutation immobilière	231	142 975	410 692	293 787
Droits sur les carrières et sablières	232			
Autres	233			
	234	162 725	452 732	317 880
<b>AMENDES ET PÉNALITÉS</b>				
	235	29 975	31 266	41 579
<b>REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE</b>				
	236	5 000	2 850	11 629
<b>AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS</b>				
	237	34 975	27 094	44 806
<b>AUTRES REVENUS</b>				
Gain (perte) sur cession d'immobilisations	238			
Produit de cession de propriétés destinées à la revente	239			
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements	240			
Contributions des promoteurs	241		7 851	
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Taxe sur l'essence	242			
Contributions des organismes municipaux	243			
Autres contributions	244		3 225	
Redevances réglementaires	245			
Autres	246	41 800	26 488	68 004
	247	41 800	37 564	68 004
<b>EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION</b>				
	248			

**ANALYSE DES CHARGES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

<b>Non audité</b>	<b>Budget 2020</b>		<b>Réalisations 2020</b>		<b>Réalisations 2019</b>
	<b>Sans ventilation de l'amortissement</b>	<b>Sans ventilation de l'amortissement</b>	<b>Ventilation de l'amortissement</b>	<b>Total</b>	
<b>ADMINISTRATION GÉNÉRALE</b>					
Conseil	134 825	120 356		120 356	111 105
Greffé et application de la loi	5 975	3 034		3 034	
Gestion financière et administrative	339 825	368 719	33 378	402 097	340 277
Évaluation	27 475	37 600		37 600	26 864
Gestion du personnel					
Autres	156 775	153 115		153 115	157 369
▪					
▪					
	<b>664 875</b>	<b>682 824</b>	<b>33 378</b>	<b>716 202</b>	<b>635 615</b>
<b>SÉCURITÉ PUBLIQUE</b>					
Police	603 375	599 816		599 816	589 841
Sécurité incendie	233 500	193 577	47 046	240 623	249 390
Sécurité civile	500	398		398	23 457
Autres	6 475	6 084		6 084	6 394
	<b>843 850</b>	<b>799 875</b>	<b>47 046</b>	<b>846 921</b>	<b>869 082</b>
<b>TRANSPORT</b>					
Réseau routier					
Voirie municipale	309 850	398 618	49 814	448 432	359 772
Enlèvement de la neige	88 750	85 614		85 614	90 120
Éclairage des rues	23 925	24 618	1 897	26 515	24 718
Circulation et stationnement	15 100	13 827		13 827	13 500
Transport collectif					
Transport en commun	100 500	98 831	1 380	100 211	110 994
Transport aérien					
Transport par eau					
Autres					2 920
	<b>538 125</b>	<b>621 508</b>	<b>53 091</b>	<b>674 599</b>	<b>602 024</b>

**ANALYSE DES CHARGES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

<b>Non audité</b>	<b>Budget 2020</b>		<b>Réalisations 2020</b>		<b>Réalisations 2019</b>
	<b>Sans ventilation de l'amortissement</b>	<b>Sans ventilation de l'amortissement</b>	<b>Ventilation de l'amortissement</b>	<b>Total</b>	
<b>HYGIÈNE DU MILIEU</b>					
Eau et égout					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	45 475	31 046	615	31 661
Réseau de distribution de l'eau potable	24	103 675	213 865	320 278	534 143
Traitement des eaux usées	25	58 075	39 460	321 797	361 257
Réseaux d'égout	26	67 875	46 737		46 737
Matières résiduelles					
Déchets domestiques et assimilés					
Collecte et transport	27	44 825	17 857		17 857
Élimination	28	44 825	50 171		50 171
Matières recyclables					
Collecte sélective					
Collecte et transport	29	79 100	79 066		79 066
Tri et conditionnement	30				
Matières organiques					
Collecte et transport	31	62 800	61 084		61 084
Traitement	32				
Matériaux secs	33	30 000	38 025		38 025
Autres	34				
Plan de gestion	35				
Autres	36				
Cours d'eau	37				
Protection de l'environnement	38				
Autres	39	17 000	2 327		2 327
	40	553 650	579 638	642 690	1 222 328
<b>SANTÉ ET BIEN-ÊTRE</b>					
Logement social	41				
Sécurité du revenu	42				
Autres	43				
	44				

**ANALYSE DES CHARGES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

<b>Non audité</b>	<b>Budget 2020</b>		<b>Réalisations 2020</b>		<b>Réalisations 2019</b>
	<b>Sans ventilation de l'amortissement</b>	<b>Sans ventilation de l'amortissement</b>	<b>Ventilation de l'amortissement</b>	<b>Total</b>	
<b>AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT</b>					
Aménagement, urbanisme et zonage	45	247 100	229 927	230 134	265 017
Rénovation urbaine			207		
Biens patrimoniaux	46				
Autres biens	47				
Promotion et développement économique					
Industries et commerces	48	16 600	22 407	22 407	16 070
Tourisme	49				
Autres	50				
Autres	51				
	52	263 700	252 334	252 541	281 087
<b>LOISIRS ET CULTURE</b>					
Activités récréatives					
Centres communautaires	53				
Patinoires intérieures et extérieures	54	3 750	472	472	1 184
Piscines, plages et ports de plaisance	55				
Parcs et terrains de jeux	56	28 250	19 747	10 239	29 986
Parcs régionaux	57				
Expositions et foires	58				
Autres	59	37 900	15 825	18 203	48 358
	60	69 900	36 044	48 661	103 368
Activités culturelles					
Centres communautaires	61				
Bibliothèques	62				
Patrimoine					
Musées et centres d'exposition	63				
Autres ressources du patrimoine	64				
Autres	65	107 425	50 418	50 418	113 907
	66	107 425	50 418	50 418	113 907
	67	177 325	86 462	99 079	217 275
			12 617	12 617	

**ANALYSE DES CHARGES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

<i>Non audité</i>		Budget 2020		Réalizations 2020		Réalizations 2019
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	
	<b>RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ</b>					
	<b>FRAIS DE FINANCEMENT</b>					
	Dettes à long terme					
	Intérêts	69	225 175		201 430	438 188
	Autres frais	70	9 625		14 861	9 629
	Autres frais de financement					
	Avantages sociaux futurs	71				
	Autres	72	14 500		12 976	8 909
		73	249 300		229 267	456 726
	<b>EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION</b>					
		74				
	<b>AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS</b>					
		75			789 029 (	
					789 029 )	

# **Autres renseignements financiers non audités**

**Exercice terminé le 31 décembre 2020**

# Table des matières

## **Autres renseignements financiers non audités**

Acquisition d'immobilisations par catégories	2
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations	2
Analyse de la dette à long terme	3
Endettement total net à long terme	4
Analyse de la charge de quotes-parts	5
Acquisition d'immobilisations par objets	6
Analyse de la rémunération	7
Analyse des revenus de transfert par sources	7
Frais de financement par activités	8
Rémunération des élus	9

## **Autres renseignements**

Questionnaire	10
---------------	----

## **Autres renseignements financiers non audités**

**ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS PAR CATÉGORIES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

		Réalizations 2020	Réalizations 2019
<b>IMMOBILISATIONS</b>			
Infrastructures			
Conduites d'eau potable	1	47 797	964 811
Usines de traitement de l'eau potable	2		
Usines et bassins d'épuration	3	85 813	71 212
Conduites d'égout	4	47 797	974 811
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5		
Chemins, rues, routes et trottoirs	6		13 333
Ponts, tunnels et viaducs	7		
Systèmes d'éclairage des rues	8	27 953	
Aires de stationnement	9		
Parcs et terrains de jeux	10	42 878	4 583
Autres infrastructures	11		
Réseau d'électricité	12		
Bâtiments			
Édifices administratifs	13	37 219	20 619
Édifices communautaires et récréatifs	14		
Améliorations locatives	15		
Véhicules			
Véhicules de transport en commun	16		
Autres	17		21 074
Ameublement et équipement de bureau	18	18 935	5 401
Machinerie, outillage et équipement divers	19	32 015	28 111
Terrains	20	53 907	34 363
Autres	21		
	22	394 314	2 138 318

**ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT**  
**ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

Infrastructures autres que pour nouveau développement			
Conduites d'eau potable	23	47 797	964 811
Usines de traitement de l'eau potable	24		
Usines et bassins d'épuration	25	85 813	71 212
Conduites d'égout	26	47 797	974 811
Autres infrastructures	27	70 831	17 916
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)			
Conduites d'eau potable	28		
Usines de traitement de l'eau potable	29		
Usines et bassins d'épuration	30		
Conduites d'égout	31		
Autres infrastructures	32		
Autres immobilisations	33	142 076	109 568
	34	394 314	2 138 318

**ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**Non audité**

		Solde au 1 <sup>er</sup> janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
<b>La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :</b>					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	1				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	2				
Réserves financières et fonds réservés	3	81 819		81 819	
Fonds d'amortissement	4				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	5	5 717 252	1 870 000	433 250	7 154 002
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	6	1 253 302	330 000	103 002	1 480 300
De la municipalité (Société de transport en commun)	7				
	8	7 052 373	2 200 000	618 071	8 634 302
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	9	1 842 927		632 529	1 210 398
Organismes municipaux	10				
Autres tiers	11				
	12	1 842 927		632 529	1 210 398
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	13				
	14	1 842 927		632 529	1 210 398
Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec	15				
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et autres actifs	16				
Autres	17				
	18	1 842 927		632 529	1 210 398
	19	8 895 300	2 200 000	1 250 600	9 844 700
Dette en cours de refinancement	20 ( )			( )	
Reclassement / Redressement	21				
<b>Dette à long terme</b>	22	8 895 300	2 200 000	1 250 600	9 844 700

**Note**

**ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

**Non audité**

<b>Administration municipale</b>		
Dette à long terme	1	9 844 700
<b>Ajouter</b>		
Activités d'investissement à financer	2	157 327
Activités de fonctionnement à financer	3	
Dette en cours de refinancement	4	
Autres		
▪	5	
▪	6	
<b>Déduire</b>		
Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
Excédent accumulé		
Fonds d'amortissement	7	
Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	8	
Débiteurs	9	1 210 398
Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec	10	
Autres montants	11	
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	12	
Autres		
▪	13	
▪	14	
Endettement net à long terme de l'administration municipale	15	8 791 629
<b>Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés et des partenariats</b>		
Endettement net à long terme	16	
Endettement net à long terme	17	8 791 629
<b>Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes</b>		
Municipalité régionale de comté	18	40 790
Communauté métropolitaine	19	19 114
Autres organismes	20	285 000
Endettement total net à long terme	21	9 136 533
Quote-part dans l'endettement total net à long terme de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	22	
Moins : Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	23	
	24	
Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote-part dans l'agglomération s'il y a lieu)	25	9 136 533
Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	26	
Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 25 ci-dessus, et à la ligne 21, s'il y a lieu, pour les compétences d'agglomération et le portrait global)	27	

**ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

		Budget 2020	Réalizations 2020	Réalizations 2019
<b>Administration générale</b>				
Greffe et application de la loi	1	39 550	38 739	31 526
Évaluation	2			
Autres	3	16 250	12 182	
<b>Sécurité publique</b>				
Police	4			
Sécurité incendie	5			
Sécurité civile	6			
Autres	7			682
<b>Transport</b>				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9	98 650	98 633	110 860
Autres	10			
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout	11			
Matières résiduelles	12	231 550	208 178	240 018
Cours d'eau	13			
Protection de l'environnement	14			
Autres	15			
<b>Santé et bien-être</b>				
Logement social	16	24 150	24 146	24 434
Autres	17			
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>				
Aménagement, urbanisme et zonage	18	4 450	3 577	4 312
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20	16 600	22 407	16 070
Autres	21			20 745
<b>Loisirs et culture</b>				
Activités récréatives	22			
Activités culturelles	23	7 975	7 137	7 362
<b>Réseau d'électricité</b>				
	24			
	25	439 175	414 999	456 009

**ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS PAR OBJETS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020***Non audité*

		2020	2019
Rémunération	1		
Charges sociales	2		
Biens et services	3	394 314	2 138 318
Frais de financement	4		
Autres	5		
	6	394 314	2 138 318

**ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

<b>Non audité</b>	<b>Effectifs personnes/ année<sup>2</sup></b>	<b>Semaine normale (heures)</b>	<b>Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice</b>	<b>Rémunération</b>	<b>Charges sociales</b>	<b>Total<sup>1</sup></b>
<b>Administration municipale</b>						
1 Cadres et contremaîtres	1,00	37,50	2 078,00	*****	*****	*****
2 Professionnels	1,00	35,00	1 970,00	*****	*****	*****
3 Cois blancs	4,95	35,00	8 735,00	*****	*****	*****
4 Cois bleus	3,85	40,00	8 565,00	*****	*****	*****
5 Policiers						
6 Pompiers	20,00	3,00	2 143,00	*****	*****	*****
7 Conducteurs et opérateurs (transport en commun)						
8	30,80		23 491,00	*****	*****	*****
9	7,00			79 280	4 463	83 743
10	37,80			*****	*****	*****

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.

2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

**ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT PAR SOURCES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

	<b>Gouvernement du Québec</b>		<b>Gouvernement du Canada</b>	<b>ARTM/MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines</b>	<b>Total</b>
	<b>Fonctionnement</b>	<b>Investissement</b>			
11 Transport en commun					
12 Eau et égout					
13 Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16 933				16 933
14 Réseau de distribution de l'eau potable	6 972				6 972
15 Traitement des eaux usées	15 937				15 937
16 Réseaux d'égout	242 884			31 802	274 686
17 Autres		282 726		31 802	314 528

**FRAIS DE FINANCEMENT PAR ACTIVITÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

*Non audité*

		2020	2019
<b>Administration générale</b>			
Greffes et application de la loi	1		
Évaluation	2		
Autres	3	8 045	9 527
	4	8 045	9 527
<b>Sécurité publique</b>			
Police	5		
Sécurité incendie	6		
Sécurité civile	7		
Autres	8		
	9		
<b>Transport</b>			
Réseau routier			
Voirie municipale	10		
Enlèvement de la neige	11		
Autres	12		
Transport collectif	13		
Autres	14		
	15		
<b>Hygiène du milieu</b>			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16	2 040	2 504
Réseau de distribution de l'eau potable	17		
Traitement des eaux usées	18		
Réseaux d'égout	19		
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	20		
Matières recyclables	21		
Autres	22		
Cours d'eau	23		
Protection de l'environnement	24		
Autres	25	219 182	444 695
	26	221 222	447 199
<b>Santé et bien-être</b>			
Logement social	27		
Sécurité du revenu	28		
Autres	29		
	30		
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>			
Aménagement, urbanisme et zonage	31		
Rénovation urbaine	32		
Promotion et développement économique	33		
Autres	34		
	35		
<b>Loisirs et culture</b>			
Activités récréatives	36		
Activités culturelles			
Bibliothèques	37		
Autres	38		
	39		
<b>Réseau d'électricité</b>			
	40		
	41	229 267	456 726

**RÉMUNÉRATION DES ÉLUS<sup>1</sup>**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

<i>Non audité</i>	Fonction	Reçu de l'organisme municipal		Reçu d'organismes mandataires ou supramunicipaux	
		Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Walter Letham	Maire	171 200	85 502	15 025	7 513
Gérald Ranger	Conseiller	5 700	2 850		
Éric Pinard	Conseiller	5 700	2 850		
Paul Leclaire	Conseiller	5 700	2 850		
Éric Parent	Conseiller	5 700	2 850		
Johanne Dutil	Conseiller	5 700	2 850		

**Note**

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**Non audité**

**OUI          NON          S.O.**

- |  |   |                          |   |                                     |   |                          |
|--|---|--------------------------|---|-------------------------------------|---|--------------------------|
| 1. Capital autorisé du fonds de roulement pour l'administration municipale au 31 décembre  | 1 | _____                    |   | 225 000                             |   | \$                       |
| 2. L'organisme municipal applique-t-il les normes sur les paiements de transfert en suivant la position prescrite par le gouvernement du Québec selon la recommandation du MAMH? | 2 | <input type="checkbox"/> | 3 | <input checked="" type="checkbox"/> | 4 | <input type="checkbox"/> |

**Les questions 3 à 5 s'appliquent aux MRC et aux municipalités seulement**

- |   |    |                          |   |                                     |  |    |
|---|----|--------------------------|---|-------------------------------------|--|----|
| 3. La MRC ou la municipalité a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.2 de la Loi sur les compétences municipales auprès des exploitants de carrières et de sablières?  | 5  | <input type="checkbox"/> | 6 | <input checked="" type="checkbox"/> |  |    |
| Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020   | 7  | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| 4. La MRC ou la municipalité a-t-elle créé un fonds régional ou local réservé à la réfection et à l'entretien de certaines voies publiques en vertu de l'article 110.1 de la LCM pour recevoir les droits perçus en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières? | 8  | <input type="checkbox"/> | 9 | <input checked="" type="checkbox"/> |  |    |
| 5. Information spécifique au <i>Programme d'aide d'urgence pour les petites et moyennes entreprises</i> déjà comprise dans l'information présentée à la page S20 FLI aux lignes suivantes :   |    |                          |   |                                     |  |    |
| Ligne 1 : Revenus sur les placements de portefeuille  | 10 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 2 : Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille d'investissement  | 11 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 5 : Créances douteuses - Radiation de prêts et de placements de portefeuille  | 12 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 6 : Créances douteuses - Variation de la provision pour moins-value   | 13 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 12 : Placements de portefeuille   | 14 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 13 : Débiteurs  | 15 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 14 : Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement   | 16 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 15 : Provision pour moins-value   | 17 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 18 : Créiteurs et charges à payer   | 18 | _____                    |   |                                     |  | \$ |
| Ligne 19 : Revenus reportés   | 19 | _____                    |   |                                     |  | \$ |

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**Non audité****OUI      NON**

6. La municipalité a-t-elle adopté un règlement concernant les dispositions suivantes :
- a) le pouvoir d'imposer une contribution pour des fins de parcs et de terrains de jeux et la préservation d'espaces naturels en vertu du 3ème paragraphe du 2ème alinéa de l'article 117.1 LAU. 20     21
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 22 \_\_\_\_\_ \$
- b) le pouvoir d'imposer des droits de mutation plus élevés à la partie de la valeur des transactions qui excède 500 000 \$ en vertu de l'article 2 de la Loi concernant les droits sur les mutations immobilières. 23     24
- Si oui, indiquer le montant total des droits plus élevés perçu en 2020 25 \_\_\_\_\_ \$
- c) le pouvoir d'imposer sur son territoire toute taxe municipale en vertu des articles 500.1 à 500.5 LCV (1000.1 à 1000.5 CM). 26     27
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 28 \_\_\_\_\_ \$
- d) le pouvoir d'imposer toute redevance pour contribuer au financement d'un régime de réglementation en vertu des articles 500.6 à 500.11 LCV (1000.6 à 1000.11 CM). 29     30
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 31 \_\_\_\_\_ \$
7. La municipalité a-t-elle compétence en matière d'évaluation foncière (article 5 LFM)? 32     33
- Si oui, a-t-elle délégué l'exercice de sa compétence en matière d'évaluation à une MRC, à une autre municipalité ou à une communauté métropolitaine (article 195 LFM)? 34     35
- Si oui, indiquer le nom des organismes parties à l'entente conclue à cet effet ainsi que la durée de l'entente :
8. La municipalité a-t-elle perçu des contributions monétaires en vertu :
- a) du paragraphe 1° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 36     37
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 38 \_\_\_\_\_ 4 157 \$
- b) du paragraphe 2° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 39     40
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2020 41 \_\_\_\_\_ \$
9. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)? 42     43
- Si oui, indiquer les montants attribués pour l'exercice :
- a) crédits de taxes 44 \_\_\_\_\_ \$
- b) autres formes d'aide 45 \_\_\_\_\_ \$

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

10. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2020
- Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2020 46 \_\_\_\_\_ \$
- Facteur comparatif de 2020 47 \_\_\_\_\_
- Valeur uniformisée 48 \_\_\_\_\_ \$
11. Montant de l'aide financière reçue ou à recevoir en 2020 dans le cadre du *Volet entretien du réseau local* (ERL) du Programme d'aide à la voirie locale de la part du MTQ 49 \_\_\_\_\_ \$
- Total des frais encourus admissibles au volet ERL :
- a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)
- Dépenses relatives à l'entretien d'hiver 50 \_\_\_\_\_ \$
  - Dépenses autres que pour l'entretien d'hiver 51 \_\_\_\_\_ \$
- b) Dépenses d'investissement 52 \_\_\_\_\_ \$
- c) Total des frais encourus admissibles 53 \_\_\_\_\_ \$
- d) Description des dépenses d'investissement :
- Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :
- a) Numéro de la résolution 54 \_\_\_\_\_
- b) Date d'adoption de la résolution 55 \_\_\_\_\_
12. La municipalité a-t-elle adopté un plan de sécurité civile dans lequel sont consignées des mesures de préparation aux sinistres établies conformément aux dispositions du *Règlement sur les procédures d'alerte et de mobilisation et les moyens de secours minimaux pour protéger la sécurité des personnes et des biens en cas de sinistre*? 56  57
- Si oui, indiquer le numéro et la date de la résolution par laquelle le conseil municipal a adopté un plan de sécurité civile conforme aux dispositions de ce règlement :
- a) Numéro de la résolution 58 \_\_\_\_\_
- b) Date d'adoption de la résolution 59 \_\_\_\_\_
13. Règlement d'application de la Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens
- Signalements de blessures infligées par un chien au cours de l'exercice*
- a) Nombre de signalements reçus d'un médecin vétérinaire (art. 2) 60 \_\_\_\_\_
- b) Nombre de signalements reçus d'un médecin (art. 3) 61 \_\_\_\_\_
- Normes relatives à l'encadrement et à la possession des chiens*
- c) Nombre de chiens soumis à l'examen d'un médecin vétérinaire au cours de l'exercice (art. 5) 62 \_\_\_\_\_
- d) Nombre et race de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'exercice (art. 8 et 9) : 63 \_\_\_\_\_
- Indiquer la race de chien
- e) Nombre et race de chiens euthanasiés au cours de l'exercice parce qu'il a mordu ou attaqué une personne et (art. 10) : 64 \_\_\_\_\_
- a causé sa mort

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

Indiquer la race de chien

- lui a infligé une blessure grave

65 \_\_\_\_\_

Indiquer la race de chien

- f) Nombre total de chiens enregistrés auprès de la municipalité (art. 16)
- g) Nombre total de chiens déclarés potentiellement dangereux enregistrés auprès de la municipalité

66 \_\_\_\_\_

67 \_\_\_\_\_

*Dispositions pénales*

- h) Nombre de constats d'infraction délivrés par la municipalité au cours de l'exercice en vertu du Règlement (art. 33, 34, 35, 37, 38 et 39)
- i) La municipalité a-t-elle un règlement municipal comprenant des normes plus sévères que celles prévues par le Règlement?

68 \_\_\_\_\_

69  70



# **Taux global de taxation réel**

## **Exercice terminé le 31 décembre 2020**

# Table des matières

Rapport de l'auditeur indépendant sur le taux global de taxation réel	1
Taux global de taxation réel	3

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL****RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT**

Au trésorier de la Ville de Léry,

**Opinion**

Nous avons effectué l'audit de l'état établissant le taux global de taxation réel de la Ville de Léry (ci-après la « ville ») pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020 (ci-après l'« état »).

À notre avis, l'état ci-joint pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020 a été préparé, dans tous ses aspects significatifs, conformément aux dispositions de la section III du chapitre XVIII.1 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) (ci-après les « exigences légales »).

**Fondement de l'opinion**

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard du l'audit du tableau » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'entité conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit du tableau au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

**Observation - Référentiel comptable**

Nous attirons l'attention sur la section III du chapitre XVIII.1 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) qui décrit le référentiel comptable appliqué. Le tableau a été préparé afin de permettre à la ville de répondre aux exigences de l'article 105 de la Loi sur les cités et villes (chapitre C-19). En conséquence, il est possible que le tableau ne puisse se prêter à un usage autre. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

**Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard du tableau**

La direction est responsable de la préparation du tableau conformément aux exigences légales, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'un tableau exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la ville.

**Responsabilité de l'auditeur à l'égard de l'état**

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que le tableau est exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs et

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL**

de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs du tableau prennent en se fondant sur celui-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que le tableau comporte des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;

- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la ville;

- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, le cas échéant, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

1 CPA auditrice CGA, permis de comptabilité publique no A122500  
Saint-Rémi, le 19 mai 2022

**TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**REVENUS ADMISSIBLES**

---

Revenus de taxes	1	3 546 980
Total des crédits et dégrèvements relatifs uniquement aux taxes foncières, pris en compte dans les revenus de taxes	2	
<b>Ajouter</b>		
Revenus de taxes de l'exercice 2020 provisionnés pour contestations d'évaluation foncière	3	
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales	4	
<b>Déduire</b>		
Taxes d'affaires	5	
Taxes foncières imposées en vertu du 1 <sup>er</sup> alinéa de l'article 208 LFM	6	
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	77 932
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8	11 429
Autres taxes non reconnues aux fins du calcul du taux global de taxation réel	9	
<b>Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel</b>	<b>10</b>	<b>3 457 619</b>

**ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES**

---

Évaluation des immeubles imposables au 1 <sup>er</sup> janvier 2020 en tenant compte de toutes modifications et mises à jour qui ont un effet à cette date	11	438 577 300
Évaluation des immeubles imposables au 31 décembre 2020 en tenant compte de toutes modifications et mises à jour qui ont un effet à cette date	12	439 580 100
<b>Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel</b> (Somme des lignes 11 et 12, le tout divisé par 2)	<b>13</b>	<b>439 078 700</b>

---

<b>TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL DE 2020</b> (Ligne 10 ÷ ligne 13 x 100)	<b>14</b>	<b>0,7875 / 100 \$</b>
--	-----------	------------------------

---



**QUESTIONNAIRE ADMINISTRATIF**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

**Non audité**

**OUI          NON          S.O.**

1. Est-ce que le rapport financier est consolidé? 1  2
- Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises municipales ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».
- Si oui, présentez-vous le budget consolidé? 3  4
2. La présentation du budget étant facultative aux pages S27 et S28 du rapport financier, et aux pages S39 et S41 (si applicable) des autres renseignements financiers non audités, est-ce que l'organisme municipal souhaite y présenter le budget? 5  6
3. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2022 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée? 7  8

**Les questions 4 à 6 s'appliquent aux MRC et aux municipalités exerçant certaines compétences de MRC seulement. Pour tout autre organisme, veuillez inscrire S.O.**

4. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)? 9  10  11
5. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)? 12  13  14
6. La MRC ou la municipalité a-t-elle signé avec le MERN une entente de délégation de la gestion foncière et de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier sur les terres du domaine de l'État? 15  16  17

**La question 7 s'applique aux municipalités de 100 000 et plus, aux sociétés de transport en commun, ainsi qu'aux régies intermunicipales concernées. Pour tout autre organisme, veuillez inscrire S.O.**

7. Le vérificateur général émet-il un rapport d'audit sur le rapport financier? 18  19  20
- Si oui, émet-il un rapport conjoint avec l'auditeur indépendant? 21  22



# **Données prévisionnelles non auditées**

**Exercice se terminant le 31 décembre 2021**

# Table des matières

Revenus de taxes	1
Revenus de compensations tenant lieu de taxes	2
Calcul de certains revenus de taxes	3
Taux des taxes	5
Taux global de taxation prévisionnel	6
Répartition des revenus de taxes par catégories d'immeubles	7
Questionnaire	9

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**REVENUS DE TAXES**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

*Non audité***TAXES****SUR LA VALEUR FONCIÈRE**

Taxes générales		
Taxe foncière générale	1	2 473 050
Taxes spéciales		
Service de la dette	2	
Activités de fonctionnement	3	
Activités d'investissement	4	
Taxes de secteur		
Taxes spéciales		
Service de la dette	5	
Activités de fonctionnement	6	
Activités d'investissement	7	
Autres	8	
	9	2 473 050

**SUR UNE AUTRE BASE**

Taxes, compensations et tarification		
Services municipaux		
Eau	10	144 700
Égout	11	65 650
Traitement des eaux usées	12	61 000
Matières résiduelles	13	256 750
Autres		
▪	14	
▪	15	
▪	16	
Centres d'urgence 9-1-1	17	12 000
Service de la dette	18	591 275
Pouvoir général de taxation	19	
Activités de fonctionnement	20	
Activités d'investissement	21	
	22	1 131 375
Taxes d'affaires		
Sur l'ensemble de la valeur locative	23	
Autres	24	
	25	
	26	1 131 375
	27	3 604 425

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**REVENUS DE COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

*Non audité*

**COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES**

**GOUVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES**

Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement

Taxes sur la valeur foncière	1	150
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	2	
Taxes d'affaires	3	
Compensations pour les terres publiques	4	
	5	150

Immeubles des réseaux

Santé et services sociaux	6	
Cégeps et universités	7	
Écoles primaires et secondaires	8	1 450
	9	1 450

Autres immeubles

Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux		
Taxes sur la valeur foncière	10	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	11	
Taxes d'affaires	12	
	13	
	14	1 600

**GOUVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES**

Taxes sur la valeur foncière	15	425
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	16	
Taxes d'affaires	17	
	18	425

**ORGANISMES MUNICIPAUX**

Taxes sur la valeur foncière	19	
Taxes sur une autre base		
Taxes, compensations et tarification	20	
	21	

**AUTRES**

Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	22	
Autres	23	
	24	
	25	2 025

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**CALCUL DE CERTAINS REVENUS DE TAXES**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

<b>Non audité</b>		<b>Assiette d'application imposable</b>	<b>Taux adopté</b>	<b>Revenus bruts</b>	<b>Crédits / Dégrèvements</b>	<b>Dotation à la provision</b>	<b>Autres ajustements</b>	<b>Revenus nets</b>
<b>Taxes sur la valeur foncière</b>								
<b>Taxes générales</b>								
1	Taxe foncière générale (taux unique)	x	/100 \$					
2	Taxe foncière générale (taux variés)	419 720 840 x	0,5400 /100 \$	2 271 050				
3	Résiduelle (résidentielle et autres)	2 074 100 x	0,5400 /100 \$	11 200				
4	Immeubles de 6 logements ou plus	11 416 760 x	1,2600 /100 \$	143 850				
5	Immeubles non résidentiels	x	/100 \$					
6	Immeubles industriels							
7	Terrains vagues desservis	x	/100 \$					
8	Immeubles non résidentiels	2 330 300 x	1,0800 /100 \$	25 150				
9	Autres	4 038 100 x	0,5400 /100 \$	21 800				
10	Immeubles agricoles							
11	<b>Total</b>			<b>2 473 050</b>				<b>2 473 050</b>
<b>Taxes spéciales</b>								
12	Service de la dette (taux unique)	x	/100 \$					
13	Service de la dette (taux variés)							
14	Résiduelle (résidentielle et autres)	x	/100 \$					
15	Immeubles de 6 logements ou plus	x	/100 \$					
16	Immeubles non résidentiels	x	/100 \$					
17	Immeubles industriels	x	/100 \$					
18	Terrains vagues desservis							
19	Immeubles non résidentiels	x	/100 \$					
20	Autres	x	/100 \$					
21	Immeubles agricoles	x	/100 \$					
22	<b>Total</b>							

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**CALCUL DE CERTAINS REVENUS DE TAXES (suite)**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

<b>Non audité</b>	<b>Assiette d'application imposable</b>	<b>Taux adopté</b>	<b>Revenus bruts</b>	<b>Crédits / Dégrèvements</b>	<b>Dotation à la provision</b>	<b>Autres ajustements</b>	<b>Revenus nets</b>
<b>Taxes sur la valeur foncière</b>							
<b>Taxes générales</b>							
	<b>Taxes spéciales</b>						
19	Activités de fonctionnement (taux unique)	x	/100 \$				
	<b>Activités de fonctionnement (taux variés)</b>						
20	Résiduelle (résidentielle et autres)	x	/100 \$				
21	Immeubles de 6 logements ou plus	x	/100 \$				
22	Immeubles non résidentiels	x	/100 \$				
23	Immeubles industriels	x	/100 \$				
	<b>Terrains vagues desservis</b>						
24	Immeubles non résidentiels	x	/100 \$				
25	Autres	x	/100 \$				
26	Immeubles agricoles	x	/100 \$				
27	<b>Total</b>						
	<b>Taxes spéciales</b>						
28	Activités d'investissement (taux unique)	x	/100 \$				
	<b>Activités d'investissement (taux variés)</b>						
29	Résiduelle (résidentielle et autres)	x	/100 \$				
30	Immeubles de 6 logements ou plus	x	/100 \$				
31	Immeubles non résidentiels	x	/100 \$				
32	Immeubles industriels	x	/100 \$				
	<b>Terrains vagues desservis</b>						
33	Immeubles non résidentiels	x	/100 \$				
34	Autres	x	/100 \$				
35	Immeubles agricoles	x	/100 \$				
36	<b>Total</b>						
	<b>Valeur locative imposable</b>						
37	<b>Taxe d'affaires sur la valeur locative</b>	x	%				

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**TAUX DES TAXES**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

**Non audité**

<b>Compensations et tarification pour services municipaux résidentiels</b> (montant fixe)	<b>Par unité de logement</b>
Eau	1 <u>199,75 \$</u>
Égout	2 <u>234,75 \$</u>
Eau et égout	3 <u>\$</u>
Traitement des eaux usées	4 <u>\$</u>
Matières résiduelles	5 <u>235,00 \$</u>

**Autres taxes et compensations, et autres modes de tarification**

<u>Description</u>	<u>Taux</u>	<u>Code</u>	<u>Préciser</u>
Raccordement eau et égout - Phase I	0,1160	1 - du 100 \$ d'évaluation	Dettes - Réseau Phase I
Raccordement eau et égout - Phase I	675,0000	4 - tarif fixe (compensation)	Dettes - Réseau Phase I
Raccordement eau	449,7500	4 - tarif fixe (compensation)	Presqu'île Asselin
Raccordement eau et égout	527,0000	4 - tarif fixe (compensation)	Place du Marquis
Raccordement eau et égout	1 209,7500	4 - tarif fixe (compensation)	Dettes - Place Marquis
Collecte sélective - 7 logements et plus	75,0000	4 - tarif fixe (compensation)	
Eau - Compteur - Phase I	0,5000	5 - du 1 000 litres	

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

*Non audité*

**REVENUS ADMISSIBLES**

Revenus de taxes	1	3 604 425
Total des crédits et dégrèvements relatifs uniquement aux taxes foncières, pris en compte dans les revenus de taxes	2	<u>                    </u>

**Ajouter**

Revenus de taxes de l'exercice 2021 provisionnés pour contestations d'évaluation foncière	3	
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales	4	

**Déduire**

Taxes d'affaires	5	
Taxes foncières imposées en vertu du 1 <sup>er</sup> alinéa de l'article 208 LFM	6	
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	82 200
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8	12 000
Autres taxes non reconnues aux fins du calcul du taux global de taxation prévisionnel	9	<u>                    </u>
<b>Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation prévisionnel</b>	<b>10</b>	<b><u>3 510 225</u></b>

<b>ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES AYANT SERVI À ÉTABLIR LES REVENUS DE LA TAXE FONCIÈRE GÉNÉRALE</b>	<b>11</b>	<b><u>439 580 100</u></b>
---	-----------	---------------------------

<b>TAUX GLOBAL DE TAXATION PRÉVISIONNEL DE 2021</b> (Ligne 10 ÷ ligne 11 x 100)	<b>12</b>	<b><u>0,7985 / 100 \$</u></b>
--	-----------	-------------------------------

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**RÉPARTITION DES REVENUS DE TAXES PAR CATÉGORIES D'IMMEUBLES**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

**Non audité**

		Immeubles non résidentiels	Immeubles industriels	Terrains vagues desservis Immeubles non résidentiels	Autres	6 logements ou plus	Immeubles agricoles
<b>Taxes sur la valeur foncière</b>							
Générales	1	143 850		25 150		11 200	21 800
De secteur	2						
Autres	3						
<b>Taxes sur une autre base</b>							
Taxes, compensations et tarification							
Service de la dette	4						
Autres	5	6 100					
Taxes d'affaires							
Sur la valeur locative	6						
Autres	7						
	8	149 950		25 150		11 200	21 800

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**RÉPARTITION DES REVENUS DE TAXES PAR CATEGORIES D'IMMEUBLES (suite)**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

<i>Non audité</i>	Résiduelle			Total
	Résidentielles	Agriculture	Autres	
	Résidences			
<b>Taxes sur la valeur foncière</b>				
Générales	1	2 271 050		2 473 050
De secteur	2			
Autres	3			
<b>Taxes sur une autre base</b>				
Taxes, compensations et tarification				
Service de la dette	4	591 275		591 275
Autres	5	522 000		528 100
<b>Taxes d'affaires</b>				
Sur la valeur locative	6			
Autres	7			
	8	3 384 325		3 592 425

**DONNÉES PRÉVISIONNELLES**  
**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2021**

<b>Non audité</b>	<b>OUI</b>	<b>NON</b>	<b>S.O.</b>
1. La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2021, les mesures fiscales suivantes?			
a) Régime d'impôt foncier à taux variés en vertu de l'article 244.29 LFM			
▪ Pour la taxe foncière générale	1 <input checked="" type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	
▪ Pour une ou des taxes spéciales en vertu des articles 979.1 et 979.2 du CM ou des articles 487.1 et 487.2 de la LCV	3 <input type="checkbox"/>	4 <input checked="" type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>
b) Une ou des sous-catégories d'immeubles dans la catégorie des immeubles non résidentiels en vertu des articles 244.64.1 à 244.64.8 LFM	6 <input type="checkbox"/>	7 <input checked="" type="checkbox"/>	8 <input type="checkbox"/>
▪ Décrire chaque sous-catégorie avec son assiette d'application imposable et son taux adopté.			
c) Des taux de taxes foncières distincts aux immeubles non résidentiels et / ou aux immeubles industriels en fonction de l'évaluation foncière en vertu de l'article 244.64.9 LFM	9 <input type="checkbox"/>	10 <input checked="" type="checkbox"/>	11 <input type="checkbox"/>
▪ Pour chaque catégorie et sous-catégorie, décrire chaque tranche d'imposition distincte avec son assiette d'application imposable et son taux adopté.			
d) Étalement de la variation de valeur des unités admissibles en vertu des articles 253.27 à 253.35 LFM			
▪ Pour l'ensemble des immeubles imposables et compensables	12 <input type="checkbox"/>	13 <input checked="" type="checkbox"/>	14 <input type="checkbox"/>
▪ Pour les immeubles non résidentiels imposables et compensables seulement (incluant les immeubles industriels)	15 <input type="checkbox"/>	16 <input checked="" type="checkbox"/>	17 <input type="checkbox"/>
▪ Pour les immeubles imposables et compensables autres que non résidentiels et industriels	18 <input type="checkbox"/>	19 <input checked="" type="checkbox"/>	20 <input type="checkbox"/>
2. La municipalité applique-t-elle, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2021, la mesure de diversification transitoire des taux de certaines taxes foncières (art. 253.54 à 253.62 LFM)?	21 <input type="checkbox"/>	22 <input checked="" type="checkbox"/>	
3. La municipalité recevra-t-elle du MAPAQ des remboursements de taxes de 2021 pour des exploitations agricoles enregistrées?	23 <input checked="" type="checkbox"/>	24 <input type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant.	25	18 040	\$
4. Richesse foncière - Évaluation équivalente découlant de la capitalisation des revenus provenant de l'application de l'article 222 LFM (utilisée au calcul de la richesse foncière uniformisée de l'année suivante)	26		\$
5. Date d'adoption du budget par le conseil	27	2021-01-18	
6. Total des charges prévues au budget (incluant l'amortissement)	28	3 889 525	\$
7. Remboursement de la dette à long terme prévu au budget	29	1 367 100	\$
8. Frais de financement — Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge de l'organisme municipal, prévus au budget	30	209 000	\$
9. Affectation de l'excédent de fonctionnement non affecté prévue au budget	31	140 000	\$



## ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION

Je, Michel Morneau, atteste que le rapport financier de Ville de Léry pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020, transmis de façon électronique au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation, a été déposé à la séance du conseil du .

Je certifie que les informations, les rapports d'audit et l'attestation du trésorier ou secrétaire-trésorier transmis de façon électronique au même Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, le cas échéant, et que les copies originales signées de ces rapports et de l'attestation sont détenues par Ville de Léry.

Cette transmission est effectuée conformément à la procédure établie par le Ministère.

Je confirme que Ville de Léry consent à la diffusion intégrale par le ministre du rapport financier, des rapports d'audit et de tout autre document, tels que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le ministre.

Afin de permettre la diffusion intégrale de ces rapports et documents par le ministre, je confirme également que Ville de Léry détient les autorisations nécessaires, notamment celle(s) de l'auditeur (des auditeurs) obtenue(s) selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Je confirme qu'en appuyant sur le bouton « Attester », je manifeste mon consentement au même titre qu'une signature manuscrite.

Date et heure de la dernière modification : 2022-05-16 10:43:31

Date de transmission au Ministère :



# Sommaire de l'information financière

Exercice terminé le 31 décembre 2020

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

**SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020		2019
		Budget	Réalisations	Réalisations
<b>Revenus</b>				
Fonctionnement	1	4 556 450	4 401 396	4 695 849
Investissement	2		42 878	12 301
	3	4 556 450	4 444 274	4 708 150
<b>Charges</b>	4	3 290 825	4 040 937	4 811 551
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	5	1 265 625	403 337	(103 401)
Moins : revenus d'investissement	6 (	)	42 878 )	( 12 301 )
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	7	1 265 625	360 459	(115 702)
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>				
Amortissement des immobilisations	8		789 029	679 037
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9		31 394	
Remboursement de la dette à long terme	10 (	1 254 550 )	618 069 )	610 055 )
Affectations				
Activités d'investissement	11 (	93 750 )	97 040 )	77 195 )
Excédent (déficit) accumulé	12	82 675	(38 889)	352 326
Autres éléments de conciliation	13		8 716	5 202
	14	(1 265 625)	75 141	349 315
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	15		435 600	233 613

Extrait du rapport financier, pages S16 et S17

**SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020	2019
<b>Actifs financiers</b>			
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1	329 162	265 569
Débiteurs	2	2 468 275	2 906 745
Placements de portefeuille	3	14 107	15 963
Autres	4		
	5	2 811 544	3 188 277
<b>Passifs</b>			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6		
Dettes à long terme	7	9 804 732	8 871 865
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8		
Autres	9	375 360	2 483 198
	10	10 180 092	11 355 063
<b>Actifs financiers nets (dette nette)</b>	11	<b>(7 368 548)</b>	<b>(8 166 786)</b>
<b>Actifs non financiers</b>			
Immobilisations	12	23 290 343	23 685 058
Autres	13	36 309	36 495
	14	23 326 652	23 721 553
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>	15	<b>15 958 104</b>	<b>15 554 767</b>

*Extrait du rapport financier, page S8*

**DÉTAIL DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020	2019
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	16	704 088	361 013
Excédent de fonctionnement affecté			
▪ Matières résiduelles	17	180 675	180 675
▪ Plaintes - rôle d'évaluation	18	10 000	8 550
▪ Budget 2020	19	40 000	5 000
▪ IServ. Incendie et urbanisme	20	70 000	70 000
▪ Desserte policière	21	64 000	64 000
▪ ARTM	22	15 000	5 000
▪ Aqueduc et égout	23	292 694	272 725
▪ Élections municipales	24	17 500	9 750
▪	25		
	26	689 869	615 700
Réserves financières	27		
Fonds réservés	28	19 773	166 143
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	29	( 264 677 )	( 264 677 )
Financement des investissements en cours	30	(157 327)	(1 995 304)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	31	14 966 378	16 671 892
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	32		
	33	15 958 104	15 554 767

*Extrait du rapport financier, page S23-1*

**SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	8 791 629
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	9 136 533

*Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25*

**SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020	2019
Dette à long terme à la charge de l'organisme municipal			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4		81 819
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	1 480 300	1 253 302
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6	7 154 002	5 717 252
Dette à long terme à la charge des tiers			
Gouvernement du Québec et ses entreprises <sup>1</sup>	7	1 210 398	1 842 927
Autres	8		
Dette en cours de refinancement / Reclassement / Redressement	9		
	10	9 844 700	8 895 300

1. Incluant les revenus futurs découlant des ententes conclues avec le Gouvernement du Québec.

*Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37*

**SOMMAIRE DES REVENUS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		2020		2019
		Budget	Réalizations	Réalizations
<b>Fonctionnement</b>				
Taxes	11	3 565 500	3 546 980	3 420 128
Compensations tenant lieu de taxes	12	2 075	2 023	2 092
Quotes-parts	13			
Transferts	14	699 400	282 726	763 097
Services rendus	15	15 000	29 237	39 600
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	16	197 700	486 848	371 088
Autres	17	76 775	53 582	99 844
	18	4 556 450	4 401 396	4 695 849
<b>Investissement</b>				
Taxes	19			
Quotes-parts	20			
Transferts	21		31 802	(665)
Autres	22		11 076	12 966
	23		42 878	12 301
	24	4 556 450	4 444 274	4 708 150

*Extrait du rapport financier, page S16*

**SOMMAIRE DES CHARGES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

	Budget 2020		Réalizations 2020		Réalizations 2019	
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total		
Administration générale	1	664 875	682 824	33 378	716 202	635 615
Sécurité publique						
Police	2	603 375	599 816		599 816	589 841
Sécurité incendie	3	233 500	193 577	47 046	240 623	249 390
Autres	4	6 975	6 482		6 482	29 851
Transport						
Réseau routier	5	437 625	522 677	51 711	574 388	488 110
Transport collectif	6	100 500	98 831	1 380	100 211	110 994
Autres	7					2 920
Hygiène du milieu						
Eau et égout	8	275 100	331 108	642 690	973 798	1 474 788
Matières résiduelles	9	261 550	246 203		246 203	267 799
Autres	10	17 000	2 327		2 327	7 155
Santé et bien-être	11					
Amenagement, urbanisme et développement						
Amenagement, urbanisme et zonage	12	247 100	229 927	207	230 134	265 017
Promotion et développement économique	13	16 600	22 407		22 407	16 070
Autres	14					
Loisirs et culture	15	177 325	86 462	12 617	99 079	217 275
Réseau d'électricité	16					
Frais de financement	17	249 300	229 267		229 267	456 726
Effet net des opérations de restructuration	18					
	19	3 290 825	3 251 908	789 029	4 040 937	4 811 551
	20		789 029 (	789 029 )		
Amortissement des immobilisations	21	3 290 825	4 040 937		4 040 937	4 811 551

Extrait du rapport financier, pages S28-1 à S28-3

**SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2020**

		<u>2020</u>	<u>2019</u>
		Réalizations	Réalizations
<b>Revenus d'investissement</b>	1	42 878	12 301
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>			
Immobilisations - Acquisition	2 (	394 314 )	2 138 318 )
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 (	6 861 )	6 861 )
Financement à long terme des activités d'investissement	4	1 915 529	
Affectations			
Activités de fonctionnement	5	97 040	77 195
Excédent accumulé	6	183 705	51 730
	7	1 795 099	(2 016 254)
<b>Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales</b>	8	1 837 977	(2 003 953)

*Extrait du rapport financier, page S18*